



UNIVERSITY OF LEEDS

This is a repository copy of *What do writers need to know about user testing?*.

White Rose Research Online URL for this paper:
<http://eprints.whiterose.ac.uk/95255/>

Version: Accepted Version

Article:

Raynor, DK, Blackwell, K and Middleton, W (2015) What do writers need to know about user testing? *Medical Writing*, 24 (4). pp. 215-218. ISSN 2047-4806

<https://doi.org/10.1179/2047480615Z.000000000326>

Reuse

Unless indicated otherwise, fulltext items are protected by copyright with all rights reserved. The copyright exception in section 29 of the Copyright, Designs and Patents Act 1988 allows the making of a single copy solely for the purpose of non-commercial research or private study within the limits of fair dealing. The publisher or other rights-holder may allow further reproduction and re-use of this version - refer to the White Rose Research Online record for this item. Where records identify the publisher as the copyright holder, users can verify any specific terms of use on the publisher's website.

Takedown

If you consider content in White Rose Research Online to be in breach of UK law, please notify us by emailing eprints@whiterose.ac.uk including the URL of the record and the reason for the withdrawal request.



eprints@whiterose.ac.uk
<https://eprints.whiterose.ac.uk/>

What do writers need to know about user testing?

D. K. Theo Raynor^{1,2}, Kirstin Blackwell¹, Wayne Middleton¹

Affiliations:

1 Luto Research, Leeds UK

2 University of Leeds, Leeds, UK

Correspondence to:

D. K. Theo Raynor

Luto Research

Leeds Innovations Centre

103 Clarendon Road

Leeds LS2 9DF

United Kingdom

+44 (0)113 384 5900

theo.raynor@luto.co.uk

No. of words in abstract: 77

No. of words in text: 1473

Abstract

Increasing amounts of information are being made available to patients – but how do we know if we are getting it right and meeting people’s needs? In this article, we describe how we have employed user testing to test and improve not just information for patients, but also for professionals and others. This is built on the many years of using this technique, first at the University of Leeds and then through the spin-out company Luto Research (www.luto.co.uk).

Key words:

User testing

Information for patients

Health literacy

Package leaflets

Risk Management Plans

Writing for a lay audience is a particular skill which needs to follow established good practice guidelines.¹ However, even expert writers cannot rely on their expertise alone – they need the input of members of the public themselves. User testing is a unique way of engaging people to test and identify where documents have problems and need improving.

How is user testing unique?

User testing is ‘performance based’ and shows how a document actually performs when being used by the target audience. It is unique because it combines both quantitative and qualitative data gathering – often finding weaknesses in documents which expert writers could not have predicted themselves. It is very different from content based testing using readability formulae (such as Flesch or SMOG), which generally only test relatively minor aspects of readability i.e. word and sentence length. This means that a piece of information written backwards will have the same readability score as when written forwards.

In a user test (Figure 1), participants are first asked to find, and then explain, key pieces of information. Following on from this, they are asked general questions about the document – what they liked and didn’t like and how they thought the information could be improved. The latter (asking for an opinion) is more typical of the ‘user involvement’ employed in the past – but it is different here. In user testing, the general views and opinions come from participants who have just had to use the document to find and explain information. This gives them a much more informed perspective on which to base their general views on the pros and cons of the document.²

Figure 1. Typical user testing setting.



User testing is also different because in user testing it is ‘real’ people who are testing the information. In the past it has been more ‘expert’ patients whose views have been obtained – people associated with patient groups, for example. Such expert patients can provide valuable input at the early stages of health information development but, because of their expertise, they are not the right people to test the information produced. What we need are real people to test whether the information actually works – can they find and understand the information they need? Luto Research is a university spin-out company which develops, refines and tests health information materials. In a recent test at Luto Research, the participants included a retired cleaner, an unemployed person, a stand-up comedian, and a bus driver – representative of the real people who have to be able to use and understand the information we produce.

How is user testing performed?

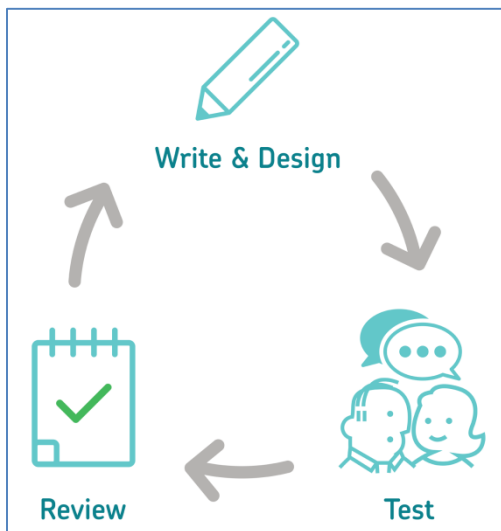
User testing is a defined process originally developed in Australia by Professor David Sless³, and the key steps are described in Table 1. An important point to note is that the participants are potential users of the information. If people are already familiar with the topic the document is describing, that would give them prior knowledge which they could draw on, and not just rely on the information in the leaflet to answer questions. User testing mimics the situation when someone first encounters a particular treatment or health issue, and receives information about it.

[Insert Table 1 near here]

Also important is that, when applied properly, user testing is an iterative process (Figure 2). The document is drafted and then tested, generally with a 'round' of 10 people. The results are then assessed, bearing in mind that not all feedback from participants can be taken forward; indeed sometimes the feedback can be contradictory. After this careful analysis of the data, good practice in information writing and design is applied to amend the document – and it is then tested in another round of 10 people. Crucially, the testing itself does not improve documents; it is the application of good practice between rounds which is the key skill. The use of small numbers in the testing often raises the question 'How can you test something on just 10 people?' The answer is that user testing is a form of diagnostic testing – finding out where documents do not work, and remedying problems using expert information writing and design practice. Our experience, in over 20,000 individual user testing interviews that Luto has carried out, is that if there is a significant problem with a document, this will become apparent in the

first two or three interviews. David Sless likens this to finding a ‘creak’ in a set of stairs – you do not need a representative sample to find a creak.⁴ Remember, though, that in user testing it is the people who are testing the information; we are not testing the people. This has to be stressed at the beginning of each interview – we want them to find the weaknesses in the document.

Figure 2. The virtuous circle: Write and design -> test -> review.



How does this relate to health literacy?

It could be argued that the people least suited to assessing the suitability of lay information are the experts who write it. Medical writers, health professionals, and other people who work in

regulatory affairs or medical information often have lives that are quite different than ‘real’ people. When writing for lay people, at the front of your mind should be that many people do not read too much and their literacy skills are much weaker than yours. Health literacy researchers often focus on identifying people with ‘low health literacy’ in order to provide particular materials or support to them. Our approach follows the ‘universal precautions’ approach promoted in the US, which accepts that all people would benefit from clear and well written information – not just the people with low literacy skills.⁵ Indeed, health professionals themselves need clear and easy to read information – as shown by our user testing of the Summary of Product Characteristics (SmPC).⁶

What types of information can user testing be applied to?

User testing is the industry standard for testing Patient Information Leaflets (PILs) – indeed it is a regulatory requirement that such ‘consultation with target patient groups’ takes place.

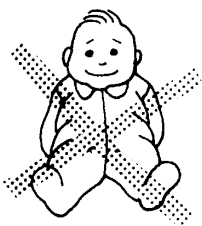
However, it is a powerful technique that can be applied to any type of health information – indeed any information at all. This means any format as well, including screen-based information and audio or video.

User testing has been applied to other medicines information such as educational materials accompanying Risk Management Plans (RMPs) in the EU or Risk Evaluation and Mitigation Strategies (REMS) in the US. Although not a legal requirement, successful user testing of such materials (for patients or for health professionals) has been welcomed by regulators. Other materials which have been improved by user testing include clinical trial patient information

sheets⁷ and lay summaries, which are becoming more prevalent, particularly in the EU. This includes European Public Assessment Report (EPAR) summaries⁸ and RMP summaries. Our research shows that such testing can produce considerable improvements. However, it is not routinely applied. Even more significant is the new requirement for companies to produce lay summaries for all clinical trials. We have worked with a number of companies to maximise the readability of such summaries through applying good practice and user testing.

User testing can also be applied to pictorial information – indeed it could be argued that it is more important to apply it to pictorial information. If wording is not understood, outcome is generally neutral – people just do not understand. With pictures, graphs, or other illustrations, people can get completely the wrong idea, which is more dangerous. This means that pictograms should always be tested. Take for example the pictogram in Figure 3. It was designed to be placed on medicine packs to put across a particular message: Keep out of the reach of children. However, our testing showed that some people gave three other meanings to it: ‘Do not give to children’, ‘Do not use if you are pregnant’, and ‘This medicine is a contraceptive’.

Figure 3. Keep out of the reach of children?



User testing and usability testing

User testing is different from usability testing – but the two techniques can be complementary, and they can be combined into a single test. Usability testing is a term used typically to examine

the usability of a set of instructions, such as for the Instructions for Use (IFU) for a medical device. It is also used to determine how easy a website or app is to use. For medical devices with both a typical package leaflet and an IFU, we have developed a hybrid test which brings together the benefits of both techniques.

Key messages for medical writers

Writing for real people requires a different sort of writing. Many members of the public do not read too much, so their information needs to be written in a more conversational manner and needs to follow best practice for writing and design. However, even following best practice cannot predict all of the problems that might occur. So, if you want to know if information works, ask the experts: the users themselves. However, finding out where the problems are is only half the battle. You then need to work with experts in information writing and design to work out how to iron out those problems.

Acknowledgements

We thank all those people who take part in our testing of health information materials – we depend on their expertise for user testing to work.

References

1. Raynor DK, Dickinson D. Key principles to guide consumer medicine information--content analysis of information design texts. *Ann Pharmacother.* 2009;43(4):700-6.
2. Raynor DK. User testing in developing patient medication information in Europe. *Res Social Adm Pharm.* 2013;9(5):640-5.
3. Sless D, Shrensky R. *Writing about medicines for people.* Sydney: Australian Self Medication Industry, 2006
4. Sless D. Designing public documents. *Information Design Journal.* 2004;12(1):24-35.
5. Raynor DK. Health literacy – Is it time to shift our focus from patient to provider? *BMJ* 2012;344:e2188.
6. Raynor DK, De Veene P, Bryant D. The effectiveness of the Summary of Product Characteristics (SmPC) and recommendations for improvement. *Ther Innov Regul Sci.* 2014;48:255-65.
7. Knapp P, Raynor DK, Silcock J, Parkinson B. Can user testing of a clinical trial patient information sheet make it fit-for-purpose? A randomized controlled trial. *BMC Med.* 2011;9:89.
8. Raynor DK, Bryant D. European Public Assessment Report (EPAR) summaries for the public: are they fit for purpose? A user-testing study. *BMJ Open.* 2013;3(9):e003185.

Author information

D. K. Theo Raynor is the inaugural Professor of Pharmacy Practice at the University of Leeds. His 35 years of research focussed on improving the information people get about their medicines. He has advised the UK Government, the EMA, and the US FDA. He was awarded the 2014 Lifetime Achievement Award from the Royal Pharmaceutical Society.

Kirstin Blackwell is a psychology graduate who joined Luto Research in 2009. During her time with the company, she has worked with stakeholders from the pharmaceutical and medical device industries to develop and test a range of healthcare communication materials for EU and US markets.

Wayne Middleton, Chief Executive, Luto Research, holds an MA in Health Communication Design and has worked in consumer health information for over a decade. Before joining Luto, he managed large scale projects for the Department of Health and NHS. He is a non-executive director of the Patient Information Forum.

Figure legends

Figure 1. Typical user testing setting.

Figure 2. The virtuous circle: Write and design -> test -> review.

Figure 3. Keep out of the reach of children?

Tables

Table 1. Key steps in user testing

Step	Description
1	Identify the key points contained in the document – usually 12–15 points for an average health leaflet
2	Decide who to test the information with – potential users of the information, with a range of reading abilities and ages
3	Write a questionnaire which (a) tests finding and understanding of each point (b) gets participants' general views on the leaflet
4	Pilot the questionnaire on 2–3 participants
5	Administer the questionnaire individually to a 'round' of 10 participants
6	Analyse the quantitative and qualitative data to identify the strengths and weaknesses of the leaflet
7	Revise those parts of the leaflet where there have been shown to be problems, using good practice in information writing and design
8	Test again on a new round of 10 participants